

COLUMNA DE LOS MINISTERIOS

RELACIONES EXTERIORES

Al regresar de su viaje a Estados Unidos, el Sr. Ministro informó al país de la buena marcha de los asuntos económicos que en nombre de nuestro Gobierno trató con altos personeros de la United Fruit Company. En la sede del Ministerio reunió en la noche del 18 del mes en curso a los representantes de la Prensa Nacional para entregarles copia de la Carta enviada a la Sra. de las

Organizaciones de los Estados Americanos, comunicando la decisión de nuestro Gobierno de estar ausente de la Décima Conferencia Interamericana que ha de celebrarse en Caracas en los primeros días del próximo mes de marzo. Continúa además la reorganización del Servicio Diplomático y Consular en Europa, de acuerdo a los informes enviados por el Lic. don Daniel Oduber, Embajador Extraordinario. — Pasa a la Pág. SIETE

Homenaje a la nueva Presidenta de la Comisión Interamericana de Mujeres

Posible envío de libros para bibliotecas ambulante de Costa Rica

Washington, Febrero (USIS).—La señora María Concepción Leyes de Chavez, nueva presidenta de la Comisión Interamericana de Mujeres, fué agasajada con un almuerzo que ofreció en su honor el Comité de Enlace Panamericano del Distrito de Colombia el 13 de febrero.

La dama de honor es cuñada del Presidente Chavez del Paraguay y autora de numerosos textos escolares. También ha colaborado por varios años en la educación y asuntos gubernativos de su país.

Entre los miembros de la Comisión que asistieron al almuerzo se

hallaban la Sra. de Cabot, esposa del Sub-Secretario de Estado a cargo de Asuntos Interamericanos; la Sra. Esther Neira de Calvo, Secretaria Ejecutiva de la Comisión Interamericana de Mujeres y ex-Ministro de Educación de Panamá.

El Comité de Enlace envió recientemente al Ecuador, México y El Salvador una biblioteca ambulante de 185 ejemplares.

Se ha puesto en reserva la suma de cien dólares para la compra de libros, los cuales serán enviados al Perú o a Costa Rica, donde ya existen otras bibliotecas ambulantes.

MUNDO FEMENINO

POR LA LIBERTAD Y LA CULTURA EN LA UNION DE AMERICA

AÑO VII
N.º 153.

ROSALIA DE SEGURA, Directora

San José, Costa Rica,
Sábado 27 de Febrero de 1954.

El Lic. Don Humberto Pacheco, Vice Ministro de Seguridad Pública concede importantes declaraciones para nuestros lectores

Es propósito de este Ministerio dar estabilidad mayor al Cuerpo de la Guardia Civil y una justa protección que permita al servicio del mismo retirarse con un adecuado subsidio cuando su edad o sus años de servicio lo justifiquen

"Trabaja este Ministerio con todo ahínco en la reorganización del tránsito, solucionando en lo posible, el grave y creciente problema de congestión de vehículos y los frecuentes accidentes".



Lic. don Humberto Pacheco
Vice Ministro de Seguridad Pública

Observando el empeño con que se ha procedido a la reorganización del Ministerio de Seguridad Pública y sus diversas dependencias quisimos obtener para nuestros lectores algunas informaciones sobre estas importantes labores, para lograr lo cual buscamos al estimable Sr. Vice Ministro del ramo, Lic. don Humberto Pacheco, quien con la gentileza que le caracteriza nos dijo lo siguiente: "ciertamente, es propósito de este Ministerio después del ordenamiento de todas sus oficinas proceder a la reorganización total del mismo para un mejor plan de trabajo. Podemos decir que, en vista de

la magnitud del problema, hemos procedido primero a la reorganización del tránsito, tratando en lo posible de solucionar el grave y creciente problema de congestión de vehículos.

Se tiene en estudio un plan integral de mejoramiento y ordenamiento técnico, el cual no será puesto en práctica hasta tanto no esté del todo terminado, ya que hemos considerado que solucionar el problema parcialmente es desde todo punto de vista contraproducente.

Más, contemplando las cosas desde el aspecto práctico, creemos que...

Continúa delicado de salud SU SANTIDAD PIO XII



Los cables de los últimos días han informado que su Santidad Pio XII continúa delicado de salud, habiendo recaído en la grave dolencia del estómago que le aquejó el mes pasado. Honda es por consiguiente la preocupación del mundo católico por la gravedad de su Pastor.

MUNDO FEMENINO desea muy sinceramente el restablecimiento de su Santidad y una sus oraciones a las múltiples que el mundo entero se pronuncian por el restablecimiento de Su Santidad.

LA SALUD Y EL HOGAR

POR ELENA DE CASTRO

Columna exclusiva de MUNDO FEMENINO

LOS SEXOS Y LA ENFERMEDAD

Desde los tiempos de Eva, las mujeres no solamente han padecido enfermedades sino que han tenido que soportar también la crítica del otro sexo, que a menudo ha afirmado que la mentalidad femenina tiende a "inventar dolores para quién sabe qué propósitos. La ciencia, por supuesto, no se ha unido a esta acusación masculina, y

ha trabajado intensamente a través de los siglos para curar y prevenir la enfermedad tanto en los hombres como en las mujeres. Para combatir con eficacia las enfermedades, los médicos tienen que conocer no solamente su naturaleza sino también los datos estadísticos de su distribución geográfica, así como por edad, sexo, etc. Cifras recopiladas de todo el mundo. — Pasa a la Pág. SIETE

Alrededor de \$ 50.000.000 necesita el Estado para la completa realización de su programa de gobierno durante el año en curso y atención de algunos impostergables compromisos

Damos a continuación una lista de los que no fueron incluidos en el Presupuesto de Ingresos y Egresos para el año 1954. — De esta ha quedado deducido el superávit del año pasado, que ascendió a 19 millones de colones

Obligación a cargo del Gobierno por compra Sistema Saxe (Lel 1517 de 10-11-52)	1.000.000,00
Deuda con la Universidad (Ley N.º 1580 de 3-6-53 y N.º 1610 de 21-7-53)	3.213.326,00
Carretera Interamericana (Faltante)	2.268.000,00
Aeropuerto Internacional El Coco (Faltante)	2.814.162,00
Servicio Cooperativo Interamericano de Salud Pública (Faltante)	1.250.000,00
STICA (Faltante)	967.000,00
Instituto Costarricense de Electricidad (Faltante)	6.300.000,00
Sueldo Adicional empleados públicos año 1954 (Sin presupuestar)	7.500.000,00
Hospital de Grecia, según Licitación adjudicada	409.621,00
Obras Públicas (Cuentas pendientes de la Administración anterior por seguros y transportes)	418.300,00
Consejo Nacional de Producción (Refuerzo indispensable de capital)	3.000.000,00
Amortización compra de la casa del ex-Presidente don Cleto González Viquez	150.000,00
Aumento de la cuota a STICA para cumplir con nuevos convenios muy ventajosos para la agricultura nacional	851.882,00

— Pasa a la Pág. CUATRO

PAVOROSO EL PROBLEMA QUE EN CUANTO A EDIFICIO Y MOBILIARIO CONFRONTAN ALGUNAS ESCUELAS

Escuelas hay, como la Juan Rudin, que continúan con la población escolar y las necesidades de 1954, en una casa construida hace 90 años, con toda su incomodidad y limitaciones de espacio.

Y no es esta sola, otras muchas hay en tal situación. No se podría solucionar la situación de una de ellas, cuando menos, terminando el edificio que iba a ser destinado a Casa Presidencial?

La Sra. de Roosevelt afirma que las Naciones Unidas rechazarán cualquier intento de agresión



Cleveland, Ohio, Febrero.—(USIS).—La señora Eleanor Roosevelt afirma que Rusia no ha querido comenzar otra guerra global, porque bien sabe que las Naciones Unidas no apoyarán su agresión.

La viuda del ex Presidente dijo recientemente en esta ciudad que el hecho de que las Naciones Unidas votarán contra cualquier in-

Ya, afortunadamente fué solucionado el problema de la Escuela Republicana El Perú que será trasladada a la casa que fué del Ex presidente Don Cleto González Viquez, recientemente adquirida a ese efecto.

to por el Estado. Pero quedan otras muchas en la capital, provincias y pueblos, en iguales o peores condiciones que las de la Escuela Perú. Nombraremos de momento la — Pasa a la Pág. CUATRO

Alegra y llena de íntima satisfacción colaborar con un periódico que haga conciencia ciudadana

"Ningún órgano de la Prensa Nacional enfocó la situación con más brillantez que Ud." dice en carta a nuestra Directora don Guillermo Fernández Mora

Sra. Doña Rosalía Muñoz de Segura. San José.

Estimada doña Rosalía:

Reciba con mi caluroso saludo y el de todos los míos, una cordial felicitación por su brillante comentario titulado "Miedo Antipatriótico" publicado en MUNDO FEMENINO el 19 de enero próximo pasado. Alegra y llena de íntima satisfacción colaborar con un periódico que haga conciencia ciudadana; que sepa hacer conciencia cuando intento de agresión ha convencido a Rusia que las naciones que integran dicho organismo, darán muy poco apoyo al Soviet si éste, en cualquier momento decide declarar guerra.

las circunstancias así lo indiquen, sin que esto signifique inclinarse ante el poder sumisamente.

En este careado asunto del nuevo Arancel, tal vez ningún órgano de la Prensa Nacional enfocó la situación con más brillantez que Ud. Por eso, cuando la realidad se está palpando en el ambiente y cuando el programa Económico Social está en marcha como es el ideal de los hombres que nos gobiernan, MUNDO FEMENINO podrá arrogarse el derecho de preguntar que, en una hora de incertidumbre fué vago y fué luz.

Reciba el saludo reiterado de todos los míos y el muy particular y anteso de su S.S. y amigo.

Guillermo Fernández Mora

Costa Rica en la industria Cinematográfica

El próximo 1º de Junio se comenzará la filmación de la primera película nacional con argumento y artistas costarricenses

La misma estará a cargo de la conocida y prestigiosa Productora Cinematográfica Rodríguez Hernández S. A. de México. La Empresa ha podido realizarse gracias al concurso prestado por don Ramón Coll y al esfuerzo del Sr. don Carlos Alfaro M. Gerente de Radio Columbia

Sin tiempo para mayores comentarios, daremos a grandes rasgos la noticia que nos fué comunicada en la noche del jueves pasado por el Sr. D. Carlos Alfaro M. Gerente de Radio Columbia, de haberse realizado ya todos

los pasos necesarios a fin de colocar a Costa Rica en pie de producción cinematográfica. La cual se iniciará el entrante 1 de junio, cuando lleguen al país los técnicos y equipos de la prestigiosa productora mexicana Rodríguez

Hermandad S. A. a iniciar la filmación de la primera película nacional, con argumento y artistas costarricenses, empleándose para ello lo mejor en equipo de sonido y técnica filmadora y dirección. — Pasa a la Pág. CINCO

TREINTA Y OCHO AGRUPACIONES FEMENINAS DE HONDURAS, se aunan para homenajear a las tres diputadas costarricenses, Sras. Profesoras María Teresa de Dengo, Estela Quesada y Srta. Ana Rosa Chacón.

Tal hicieron en un pergamino que a tan distinguidas representantes fué entregado en un té al efecto organizado por el Comité de Cooperación a la Comisión Interamericana de Mujeres. — Una causa más de afianzamiento en la fraternidad femenina de Centro América

El sábado anterior se llevó a cabo en el Hotel Costa Rica, organizado por el Comité de Cooperación a la Comisión Inter-

Americana de Mujeres, un té, al cual asistieron todas las socias del mismo, a más de distinguidas visitantes y representantes de la prensa femenina del país, con el objeto de hacer entrega de un

pergamino enviado a 37 tres estimables damas que representan a la mujer costarricense en la Asamblea Legislativa, Sras. Profesoras

— Pasa a la Pág. SEIS



Sra. Estela Quesada



Srta. Ana Rosa Chacón



Sra. María Teresa de Dengo

LA SILLA VACIA

Las mujeres costarricenses que como esposas, madres, hijas o hermanas hemos sentido el dolor de las mujeres venezolanas que han visto asesinados, secuestrados y encarcelados a los suyos, víctimas de su amor a la libertad, víctimas del delito de haber querido, de haber pretendido hacer valer sus derechos humanos y cívicos, no podemos menos que ver con suma complacencia la silla vacía de nuestra patria en la Décima Conferencia Interamericana que ha de celebrarse próximamente en Caracas. Y decimos con suma complacencia, porque en esa silla está la censura silenciosa de un pueblo, el más humilde quizás, pero no por eso menos presente con su censura al régimen que hoy vive Venezuela. Esa silla vacía hará sin duda alguna que los otros 20 pueblos presentes, sientan la honda e íntima satisfacción de esta silenciosa censura, pueblos que, cumpliendo el compromiso contraído se vieron obligados a concurrir, para no eludir un compromiso previamente adquirido, pero los cuales no lo han hecho estamos seguras placenteramente.

Hay quienes dicen que Costa Rica faltó a un compromiso no concurrendo. Más para el espíritu altamente democrático de Costa Rica, el compromiso de concurrir a una Conferencia en donde se ha de hablar de la defensa de los derechos humanos, en donde se ha de hacer el recuento del cumplimiento de los compromisos internacionales, en donde se fijan otras obligaciones similares, no tiene sentido si el lugar, como en el caso presente, en donde esa Conferencia ha de celebrarse, es el mismo en donde caso omiso se ha hecho de unos y otros.

Y no se diga, como desafortunadamente se ha dicho, que la actitud de Costa Rica ha sido impropia, porque ha intervenido en los asuntos internos de otros países, pues en lo que respecta a su protesta por los sangrientos sucesos provocados por el régimen dictador de Venezuela, está haciendo uso de un derecho que por ser compromiso internacional ha pasado a ser instrumento de todos y cada uno de los países hispanoamericanos, derecho otorgado y ratificado en las conferencias que han precedido a la que ahora discutimos. Si este no existiera, tampoco existiría la razón de efectuar ésta o cualquier otra conferencia de carácter similar, no porque tendrían base alguna de sinceridad y sólo serían farsa propicia a la continuación de éste y otros regímenes dictatoriales en América.

Esta silla vacía contiene la voz de protesta de un pueblo que pide respeto para los acuerdos de esa Conferencia, pueblo que si forzado se vio a romper la solidaridad de concurso, lo hizo en aras de la justicia que merecen las madres, esposas e hijas de las víctimas de éste y otros regímenes que han sido siempre par-

"MUNDO FEMENINO"

Periódico de lucha por la Cultura y la Verdad
Teléfono 1024 Apartado 4343
100 Varas al Sur y 75 al Oeste de la Botica Francesa
Casa N° 259
Avenida 6 entre calles 2 y 4

PERSONAL
Directora y Jefe de Redacción: ROSALÍA DE SEGURA
Cronista Social: Holda Vargas González.
Administrador: Jorge Segura S.
Suscripción bimensual ₡ 1.00 Número suelto ₡ 0.25
Número atrasado ₡ 0.50 Atrasado más de 6 meses ₡ 1.00
Venta al pégón los lunes.
Agencias en San José: Librería López - Librería Atenea - Botica La Merced

tipicantes de las nueve y más conferencias, lo hizo exigiendo consideración para todos los participantes, los cuales, si contra sus principios altamente democráticos han concurrido a defender los derechos humanos, en donde aquellos sólo son la expresión gemente de huérfanos y viudas, o el lamento torturante de los presos, o el ahogado grito del asesinado, o la impotencia del secuestrado, ha sido para tratar por décima vez de poner fin a estos crímenes de lesa humanidad.

Esta silla vacía contiene el propósito del país no concurrente, de que los otros 20 asistentes exijan la fijación de normas y cláusulas que obliguen a todos a RESPETAR VERDADERA Y TOTALMENTE todos los acuerdos tomados, a no permitir que unos pocos hagan mofa de los demás, y que de no ser así queda definitivamente dispuesto el castigo merecido para el Gno. o régimen que viole los compromisos. Es un sacrificio que se ha impuesto Costa Rica, pero el cual la hará sentirse satisfecha de él, si sus hermanas mayores hacen sentir la fuerza de su silla vacía, tras de la cual está clamando justicia el asesinado Ruiz Pineda, el secuestrado Dr. Luis Augusto Dubuc, el inmolado Alberto Carnevali, el torturado Eligio Anzola Anzola, para sólo nombrar unos pocos de los tantos cuyas esposas, hijos, madres o hermanas, lloran en la impotencia e injusticia de su dolor.

Esta silla vacía hace que nos sintamos orgullosos, de ser costarricenses y seguras de la comprensión de los pueblos que con su presencia obligada, noblemente lucharán también por los principios que obligan a Costa Rica a estar ausente.

PALABRAS A UN JUGADOR

Por el Dr. Andrés Rodríguez Acosta

Quando con ceño fruncido, rostro pálido y manos temblorosas, te veo frente a un puñado de cartas, experimento por tí la más profunda compasión. Por que voluntariamente te te sustraes a cuantas emociones y placeres sanos y puros ofrece la vida, para entregarte en cuerpo y alma a esas tiranuelas de cartulina, que con despotismo implacable te aprisionarán ya hasta la tumba.

Seguramente alardeas de que con tu fuerza de voluntad podrás deshacer esa tiranía a tu antojo; pero, si tal piensas, es por que nunca has tratado de liberarte de ella. Quando lo intestas verás que ya es tarde y comprenderás que tu grave error ha hecho de todo el resto de tu vida un paréntesis, un gran paréntesis, que solo toleras y soportas por necesidad y contando siempre los minutos para reunirte con tus viejas amigas: las cartas.

Ellas te encerrarán en su férreo círculo, esterealizando todos tus afectos incluso los más profundos y familiares, que insensiblemente pondrás al culto idolátrico que te absorbe.

Para tí será inútil que el Sol brille en la belleza del mar y de los campos; que el Arte de la ciencia lancen sus vibrantes llamadas al corazón y al intelecto de los hombres; que el deporte y el amor hermosteen el cuerpo y el espíritu; tú seguirás siempre igual, ignorante de todo, ante el moloc que devolve rá rápidamente tus vidas, siempre uniformes, hasta que de improviso, un surco pálido en tus cabellos te advierta que dispusiste ya sin provecho de tu dosis de juventud, y notes con espanto que las huellas de tu rostro son ya más permanentes y definitivas que las pasajeras que hasta entonces dejaron el cansancio y la emoción del juego.

Vivirás siempre en una morbosa fantasía gananciales que te hará desear el trabajo, como algo cuya utilidad juzgarás miserable al través de tu ilusión de optimismo. Y crearás absurdo consumir tus preciosos instantes en lo que no sea la consecución de esos fabulosos ingresos que sólo existen en tu mente enferma.

Pero sí, contra lo probable, la suerte es tu aliada, verás que ni siquiera la realización de esa fantasía te libera de la tiranía de los naipes. Por que ya se habrá operado en tí una transmutación psicológica, insospechada, que hará

más necesario para tu existencia el instrumento, que es el dinero, que la finalidad, que es el vicio. Y éste sólo quedará ya para tí como un símbolo inútil, sin aplicaciones prácticas para tu felicidad o la de los tuyos o pues tu única y obsesional aspiración será volverlo a arriesgar en la rueda trituradora de los diablitos de cartulina.

Tu memoria infiel de jugador te hará despilfarrar en dinero en las buenas rachas, olvidando lo que antes perdiste; y cuando pierdas, tu egoísmo implacable de vicioso entrenador natural imponer a los tuyos las privaciones más duras para seguir ofreciendo alimento a tu Moloc despiadado e insaciable.

Y así, en instantes de locura perderás lo que costó años de pacientes esfuerzos reunir; y, tan solo en minutos, desharás la estabilidad económica y aún educación de los niños y las ilusiones de los jóvenes.

Y harás en cuanto conviven contigo seres desventurados, a los cuales injustamente transmitirás las alternativas angustiosas de los velleidosos fortuna, matando sus pobres corazones con las brutales reacciones de tu carácter lo mismo que matas lentamente tu corazón con las brutales sorpresas de las cartas.

Y cuando pierdas cuanto tú y los tuyos adquirieron honestamente, agotarás tu crédito contrayendo deudas con la intención sincera de pagarlas al llegar el desquite. Por fin, cuando ya nadie crea en tí, comprenderás que la droga que te controla espiritualmente es más poderosa y maldita que la droga material que roe el organismo del narcómano, por que sentirás resquebrajarse los principios morales que recibiste por educación y por ancestro, y con tal de acudir a la llamada de los naipes acertarás vivir en grados de ilicitud y de indignidad que nunca concibiera ante tu propia estimación.

Y cuando a fuerza de disiparlo todo, llegues a ser un despojo moral que repudien hasta tus compañeros de vicio, entonces en medio de tu soledad absoluta, percibirás el suicidio como único escape a una existencia que encontrarás vacía.

Peró eso, por todo eso, cuando te veo pálido y tembloroso ante tus viejas amigas las cartas, siendo por tí una profunda, una infinita compasión.

Haga ahora mismo

ESTA INMEJORABLE INVERSION EN BONOS ELECTRICOS DEL 8%

DE LA

COMPANIA NACIONAL DE FUERZA Y LUZ,

que ofrecen:

- 1.—SEGURIDAD de la inversión.
- 2.—REGULARIDAD en el pago de los intereses, cuyo monto duplica sus ahorros en 12½ años.
- 3.—GARANTIA de todas las propiedades del Departamento Eléctrico.

Vencen el 31 de Marzo de 1966 y están debidamente autorizados por el

SERVICIO NACIONAL DE ELECTRICIDAD

Certificados de:

₡ 1.000 — ₡ 5.000 y ₡ 10.000

El producto de la venta de estos bonos es invertido en la construcción de la nueva planta de vapor

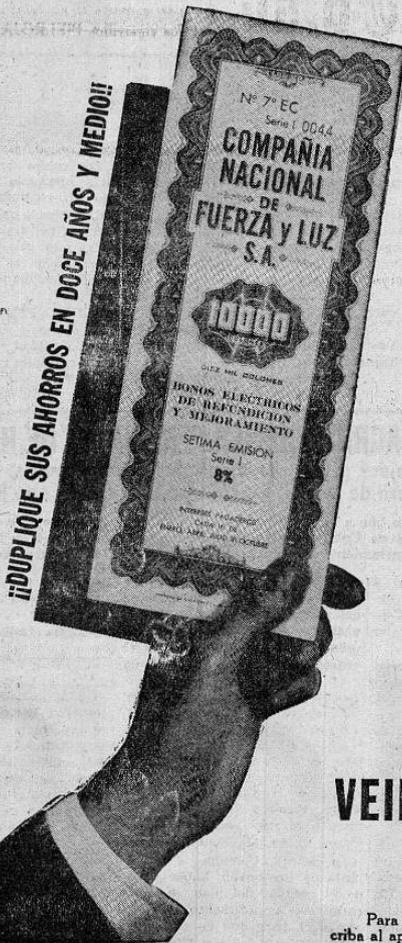
SAN ANTONIO — 10.000 KW.

con un costo total de

VEINTICINCO MILLONES DE COLONES

Para más informes llame a los teléfonos 509 o 1000 o escriba al apartado XXVI. San José, Costa Rica.

Compañía Nacional de Fuerza y Luz, S. A.



Dr. MANUEL EMILIO MONTERO

CIRUJANO DENTISTA

Pone a la orden de su estimable clientela y público en general su nuevo y moderno equipo de

AIRE ABRASIVO

que elimina el uso de la broca en la preparación de cavidades y profilaxis dentales.

Oficina: 200 varas al Norte, 50 al Este Embajada Americana

HORAS: 8 a 12, 2 a 6

Países a donde llega "Mundo Femenino"

ESTADOS UNIDOS: Washington, New York, Miami, San Francisco California, New Orleans, Saint Luis Missouri, Tifton, Chicago.

CANADA

INGLATERRA: Londres.

FRANCIA: París.

HOLANDA: Amsterdam.

ESPAÑA: Marruecos, Madrid, Valencia, Islas Canarias.

CUBA: La Habana, Camaguey, Las Villas, Pinar del Río, Guanajay Santiago de Cuba, Encrucijada.

PUERTO RICO: San Juan.

REPUBLICA DOMINICANA: Ciudad Trujillo.

MEXICO: Monterrey, Veracruz.

GUATEMALA: Guatemala, La Antigua.

EL SALVADOR: San Salvador, Santa Ana, Los Planes de Renderos.

HONDURAS: Tegucigalpa, San Pedro de Sula.

NICARAGUA: Managua.

PANAMA: Bogotá, Cali, Santánder, Bucaramanga.

ECUADOR: QUITO.

VENEZUELA: Caracas.

PERU: Perú.

URUGUAY: Montevideo.

BRASIL: Río de Janeiro, San Pablo de Sul.

PARAGUAY:

CHILE: Santiago de Chile.

REPUBLICA ARGENTINA: Buenos Aires, Santa Fe, San Luis.

ISLAS FILIPINAS: Manila, Trinidad.

Suscríbese a "MUNDO FEMENINO"

EMULIPTOL

Poderoso Antiséptico y Reconstituyente de las Vías Respiratorias. Las influencias y catarros acompañados de tos, cuando son frecuentes y prolongados, son indicios de debilidad pulmonar, o predisposiciones congénitas o adquiridas que pueden con gran facilidad dar lugar al desarrollo de la tuberculosis.

En estos casos y para combatir la TOSFERINA, BRONQUITIS, DOLORES DE ESPALDA, y otras afecciones del pecho y los pulmones.

EMULIPTOL es inigualable

PÍDALO EN TODAS LAS BOTICAS

Depósito General: "BOTICA AMERICANA"

Lic. ANTONIO CHAVES

Esquina Noroeste del Mercado Central de San José.

EL LIC DON
Viene de la Pág. PRIMERA

mos que mientras este Ministerio no cuente con fondos mayores, poco podrá avanzar en la realización de sus propósitos, ya que sólo cuenta con 85 inspectores, diez de los cuales por ejercer funciones administrativas no pueden prestar otros servicios que los de administración, quedando entonces para el servicio de la calle únicamente 75 para todo el país.

Tiene asimismo únicamente siete motocicletas en servicio, ya que por reparaciones, cuatro se encuentran en los talleres. Estas limitaciones de personal y equipo, impiden el patrullaje debido por la Dirección General de Tránsito, y es por eso poca, casi ninguna para nuestros deseos, la vigilancia en las carreteras. La de Puntarenas por ejemplo, no tiene sino un solo inspector. Tal estado de cosas no permite al Ministerio de Seguridad, ni a la Dirección General de Tránsito, brindar a la ciudadanía el rendimiento debido y nulifica todos los esfuerzos de la misma, que se ve obligada, para atender un poco mejor los servi-

MUNDO FEMENINO renueva número a número casi todo su contenido. Siempre hay secciones nuevas y fundaremos todas aquellas que nuestros lectores nos soliciten. Vale sólo ₡ 0.25 el ejemplar, número suelto o suscripción. Se cobra cada dos meses UN COLON por cuatro ejemplares. Suscribese al teléfono 1024

cios de la capital, a usar refuerzos de la Policía Militar.

Valdría la pena pues que cuando el nuevo proyecto de Ley del Impuesto sobre el transporte remunerado y carros particulares que devengó un tiempo el Leprosario sea de nuevo llevado a la Asamblea Legislativa con fines de llegar fondos para el Ministerio de Seguridad Pública, sea considerado favorablemente, ya que producirá una pequeña entrada con la cual hacer frente a obligaciones de tanta importancia como las apuntadas.

Es también propósito de este Ministerio, aún cuando como le he dicho sus fondos son muy escasos, crear el Plan de Pensiones para los servidores humildes de la Guardia Civil, plan que ya se está elaborando y que será revisado por la Procuraduría Gral. de la República. Ello es con el fin de dar estabilidad mayor al Cuerpo

de la Guardia Civil y una justa protección que permita al servidor del mismo retirarse con un adecuado subsidio cuando su edad o sus años de servicio lo justifiquen.

Se tiene también en mente la idea de proceder a la creación de la ciudadela de la Guardia Civil, la cual podría empezar a funcionar cuando el Instituto de la Vivienda fuese Ley de la República, considerando, actualmente también un aumento en las dotaciones de los Guardias Civiles, para poder tomar de su sueldo la cuota correspondiente a una Caja Común.

Estos planes, lógicamente hacen más atractivo el ingreso al Cuerpo de la Guardia Civil, y más justo al Gobierno con estos humildes y abnegados servidores. Agradecemos al estimable funcionario sus importantes declaraciones.

Todo el mundo habla de los cigarrillos



Y habla de ellos con orgullo de costarricenses!

Por solo

₡ 0.50

usted obtiene un placer que le costaría más... si no fuera por los cigarrillos PIELROJA!

TABACALERA COSTARRICENSE S. A.

La Dirección General del Tránsito

AVISA

A LOS CONDUCTORES DE VEHICULOS Y PUBLICO EN GENERAL

QUE: a partir del día 1º de Marzo, la circulación del tránsito de una sola vía será ampliada en las siguientes calles y avenidas

1º CALLE 7ª — Rumbo de Sur a Norte — de Avenida 14 hasta la 10ª
CALLE 9ª (Paseo Estudiantes) y 9ª Bis — de Norte a Sur, de Av 4 a la 18.

2º CALLE 11 — Rumbo de Sur a Norte — de Avenida 18 hasta la 7ª
CALLE 1ª — Rumbo de Norte a Sur — de Avenida 10 hasta la 14.

3º AVENIDA 14 — Rumbo de Oeste a Este — de Calle 7ª hasta la 11.
AVENIDA 12 — Rumbo de Este a Oeste de calle 11 hasta la 12.

4º CALLES 2ª, 5ª, 6ª y 10ª — Rumbo de Norte a Sur, de Av. 10 hasta la 12
Calles 3ª, 4ª, 8ª — Rumbo de Sur a Norte, de Av. 12 hasta la 10

5º Así mismo la circulación alrededor de la Plaza González Víquez será de una sola vía, en el siguiente orden:
CALLE 11 (Costado Oeste) rumbo al Sur
CALLE 15 (Costado Este) rumbo al Norte
AVENIDA 18 (Costado Norte) rumbo al Oeste
AVENIDA 22 (Costado Sur) rumbo al Este

6º Los autobuses que hacen el servicio por el Paseo de los Estudiantes, al regresar a la ciudad lo harán por la calle 11 doblando en la Avenida 12, rumbo al Oeste hasta la calle 7ª siguiendo por ésta, hasta la avenida 4ª continuando su ruta acostumbrada.

7º El alto que existe en calle 11, avenida 1ª (pie de Cuesta de Núñez) será variado a partir de esta fecha, de la calle a la avenida.

JORGE BRAVO DESANTI, Mayor Director General del Tránsito.

San José, Febrero 20 de 1954.

Los norteamericanos lloran la muerte de una patrocinadora de la música moderna

WASHINGTON. — (USIS) cuando la señora Elizabeth Sprague Coolidge llegó al término de su vida el 4 de noviembre del año pasado en Cambridge, Mass.

ella había contribuido en sus 89 años de existencia, más que ninguna otra persona, a la creación de un estilo moderno de música sinfónica netamente americana. Durante medio siglo las extraordinarias cualidades de iniciativa, perspicacia y generosidad de que estaba dotada se dedicaron por completo a enriquecer la experiencia musical en todo el mundo.

En 1944, al cumplir ochenta años la señora Coolidge, el Presidente Franklin D. Roosevelt le presentó "un testimonio de reconocimiento" firmado por él y otros prominentes funcionarios públicos. La acaudalada señora era la principal patrocinadora de la música en los Estados Unidos.

Pero sus intereses musicales se extendían más allá de las fronteras nacionales. De Francia recibió, en virtud de sus actividades en el campo de la música, la condecoración de la orden Leopoldo y la de la Corona de Bélgica. Inglaterra le confirió la Medalla Cobett de Londres, y Alemania le designó ciudadana honoraria de Frankfurt.

Elizabeth Sprague Coolidge nació en Chicago, siendo su padre el rico comerciante de comestibles Albert Arnold Sprague. En 1891 contrajo matrimonio con el doctor Frederic Shurtleff Coolidge, cirujano ortopédico, quien murió en 1915. La señora Coolidge, que era sumamente aficionada al piano y a la composición musical, escribió varias piezas de música de cámara. Su hijo, el doctor Sprague Coolidge, es profesor de química en la Universi-

dad de Harvard. Durante largos años, la señora Coolidge se dedicó de lleno a la organización y patrocinio de festivales y a la erección de edificios destinados a local de organizaciones musicales en Washington, D. C. y Cambridge, Mass.

En 1918, la señora Coolidge transformó en anfiteatro una parte de South Mountain (Monte Sur) en las pintorescas montañas Berkshires de Nueva Inglaterra. El lugar ha sido desde entonces escena de los famosos Festivales Musicales que se celebran cada año a fines de verano y principios de otoño. Allí se han ejecutado por la primera vez más de cien composiciones sinfónicas, muchas de las cuales fueron producidas por encargo de esta distinguida protectora de la música.

Aparte de los numerosos festivales, concursos y conciertos por ella organizados en los Estados Unidos, contrató, para la producción de composiciones musicales, a personalidades como Bela Bartok, Igor Stravinsky, Serge Prokofiev, Ernest Bloch, John Alden Carpenter, Howard Hanson, Roy Harris, Edward Burlingame Hill, Charles Martin Loeffler, Walter Piston y William Schuman.

La señora Coolidge, a semejanza de Beethoven, había perdido el sentido del oído. Sin embargo, este impedimento físico no era óbice para que en ocasiones acompañara al piano a violinistas de la talla de Frank Kneisel y Efreim Zimballist. A la avanzada edad de 79 años sorprendió agradablemente a sus amigos ejecutando con otros, en la Biblioteca del Congreso, el Quinteto para piano e instrumentos de cuerda

de Schuman. Concurría también a casi todos los conciertos patrocinados por ella.

En 1925, hizo un importante donativo de dinero a la Biblioteca del Congreso en Washington para la ampliación de sus servicios y la habilitación de un auditorio destinado a la ejecución de música de cámara. Este donativo hizo posible la creación de otro modo habrían resultado demasiado costosas. También le cedió a la Biblioteca a formar una extensa colección de manuscritos originales entre los que figuraban composiciones escritas a puño y letra de Igor Stravinsky, Maurice Ravel y otros conocidos compositores.

Como resultado de este generoso donativo, el Congreso aprobó una ley autorizando a la Biblioteca a la creación de una Fundación Fiduciaria para la administración de todos los fondos donados a la institución por diversas personas. Estos donativos hicieron posible la adquisición de raras y memorias musicales de importancia en muchos países del mundo. La señora Coolidge contribuyó con ayuda económica a la construcción de Sprague Hall en la Universidad de Yale, utilizada como sala de conciertos, y estableció un fondo de retiro para los músicos de la Orquesta Sinfónica de Chicago.

Mediante comisiones, donativos, premios y becas, le permitió a los compositores de música la realización de sus ideales artísticos. Con los numerosos conciertos por ella patrocinados regalados a los oídos de un público que posee verdadera apreciación musical, nuevas e interesantes composiciones.

Anúnciese en "MUNDO FEMENINO"

El fallecimiento de la Señora Ofelia Segreda de Wright

La dolorosa noticia del fallecimiento de la muy estimable dama doña Ofelia Segreda de Wright, Cónsul Gral. de Costa Rica en Londres, y quien con tanta brillantez representó a nuestro país, causó honda emoción en los círculos diplomáticos y sociales, por cuanto la distinguida señora disfrutaba de generales simpatías, en virtud a las múltiples pre-

das que también como madre y esposa ejemplar la adornaban, y del profundo amor cívico que siempre puso al servicio de su patria.

MUNDO FEMENINO enluta su sensible noticia, haciendo suyo el pesar que hoy embarga al Cuerpo Diplomático Consular Costarricense, y a la distinguida y numerosa familia doliente.

CONFERENCIA AUSPICADA POR EL SR. CONSUL GENERAL DE SUIZA

En la noche del miércoles pasado, se llevó a cabo en el Salón de Conferencias del Teatro Nacional una conferencia que bajo el auspicio del Sr. don Hans Herzog, Cónsul General de Suiza, dictó, ante numerosa y selecta concurrencia, el Sr. Joseph Kohler, Ingeniero Jefe de la "Ateliers de Construction Oerlikon" de Suiza.

Sección Diplomática

A cargo de Holda Vargas González

Don Ismael González Arévalo

MUNDO FEMENINO presenta su más atento saludo al distinguido diplomático don Ismael González Arévalo, nuevo Embajador de Guatemala en Costa Rica, y quien tiene todos los méritos que podrán distinguirlo como un digno representante de su patria. El

Sr. González Arévalo fue Ministro de Relaciones Exteriores de Guatemala, y luego Embajador de su patria en la República Argentina. Sea ésta una oportunidad también para desearle una feliz permanencia entre nosotros.

DE PANAMA

Regresó el Coronel don Manuel Pino, Embajador de esa hermana República, quien permaneció allá una breve temporada de recreo. Un atento saludo de bienvenida le presentamos.

RECEPCION EN LA EMBAJADA ARGENTINA

En la residencia del muy Honorable Sr. Embajador Argentino y su señora esposa, se llevó a cabo el pasado martes en las horas de la noche la recepción ofrecida por los distinguidos diplomáticos en honor del Sr. Profesor y periodista argentino Dr. Oscar Aliaga Argañera. La concurrencia, numerosísima, disfrutó de la proverbial gentileza de los esposos Aquino y demás miembros de la Embajada habiéndose prolongado la fiesta hasta avanzadas horas de la noche.

EL TE DE COSTURA DEL LUNES

En la Sede de la Embajada de México, y ofrecido por las distinguidas señoras doña Blanca de Aguilar Peralta y doña María de Gómez, ambas del personal de la Embajada, se llevará a cabo el lunes próximo el acostumbrado Té de Costura que lunes a lunes ofrecen las damas del Cuerpo Diplomático.

RECEPCION EN LA EMBAJADA DE GUATEMALA

Con motivo de la presentación de Credenciales del nuevo Sr. Embajador de Guatemala, Sr. don Ismael González Arévalo, fue ofrecida entre las 11 y las 13 horas del jueves pasado, una recepción en la Sede de la Embajada, a la cual asistieron altos representantes del Gobierno, Diplomacia y sociedad disfrutando todos de las exquisitas gentilezas del Sr. González Arévalo y demás personal de la Embajada.

DE NICARAGUA

Llegará en el curso de la presente semana el distinguido señor Embajador de Honduras don Martín Agüero, quien ha estado en esa República con motivo del reciente fallecimiento de su señor padre político Dr. Lacayo Lacayo. Plácese presentarle nuestro saludo de bienvenida.

SALUDO DE BIENVENIDA



EL DUELO DE LA FAMILIA AGUIERO-LACAYO

El fallecimiento de su señor padre don Constantino Lacayo Lacayo, acacido recientemente en Managua, ha sembrado de dolor el estimable hogar del Lic. don Martín Agüero y su joven señora doña Angelita Lacayo de Agüero, a quienes de la manera más afectuosa hacemos llegar nuestra sincera manifestación de condolencia.

DOÑA ELENA DE HOLGUIN

acompañada de su hija, la espiritual y culta señorita Sylvia, ingresó al país el pasado lunes a muy gentil y cultísima señora doña Elenita Pardo de Holguin, esposa del Excelentísimo Sr. Embajador don Julio Holguin, quien procedente de Bogotá vino a reunirse con su señor esposo y su otra hija la señorita Lucia. Regocijo profundo ha causado en el seno de la sociedad costarricense el ingreso de las estimables damas, quienes por su exquisita personalidad conquistaron el aprecio unánime cuando, sirviendo el Sr. Holguin el mismo cargo el año pasado, convivieron pocos meses entre nosotros.

MUNDO FEMENINO les presenta su más atento saludo de bienvenida deseándoles una muy grata permanencia entre nosotros.

COLEGIO JUSTO A. FACIO
 Paseo de los Estudiantes 1223 — Teléfono 1937
AVISA
 que la matrícula está abierta todos los días de 8 a 11 a. m. y de 2 a 6 p. m.
 Las lecciones comenzarán el 8 de marzo a las 8 1/2 a. m.
 Lic. FRANCISCO CALVO S. Director. JEANETTE GROSSI Secretaria.

En los Estados Unidos se confeccionan ahora nuevos estilos de sombreros para mujeres con materiales del Ecuador

Nueva York. (USIS)—Como resultado del viaje a Ecuador que hizo su representante, la señorita John Frederics, de esta ciudad, ha ideado nuevos estilos de sombreros para mujeres hechos de diversas clases de paja y otros materiales, en gran parte procedentes de Ecuador.
 Son "fabulosos", dice la casa, los nuevos colores inspirados por el ambiente andino. Entre ellos se destaca el "naranjado quileño", el "azul panagra", el "cobre chileno" y el de "pizarra andina".

ALREDEDOR DE...

—Viene de la Página PRIMERA

Edificio de la Aduana del Aeropuerto El Coco (Sin financiar aún)	800.000.00
Para el plan de suministrar leche a los escolares en el año 1954	600.000.00
Aumento en las pensiones del Magisterio que no se estimó al hacer el proyecto de presupuesto actual	743.000.00
Equipo para el Hospital Antituberculoso indispensable para abrir el Hospital	1.000.000.00
Para reforzar el presupuesto de Obras Públicas evitar el despido de trabajadores y lograr atender al mínimo las necesidades de obras públicas en todo el país	10.000.000.00
Faltante en el Presupuesto de 1954 para cubrir las cuotas del Estado a la Caja Costarricense de Seguro Social	1.000.000.00
	44.285.291.00

En la anterior suma no se han considerado partidas que indispensablemente deben destinarse a cubrir otras necesidades y planes de trabajo de gran conveniencia en la Administración Pública, que incluyen entre otras cosas equipos indispensables para la Tributación Directa y para muchas otras dependencias de la Administración Pública; pago de cuentas de administraciones anteriores a 1948, debidamente comprobadas y aceptadas por los organismos respectivos sin que haya recursos de presupuesto para atenderlas; pago de algunas cuentas de la Administración anterior a las cuales les faltó el trámite legal correspondiente; Instituto de Profesionalización Docente dentro del Ministerio de Educación Pública; extensión de algunos servicios indispensables de los Ministerios de Salu-

VIDRIOS - ESPEJOS - CRISTALES

- * Molduras de Aluminio para ventanas.
- * Puertas de Vidrio con herrajes de bronce.
- * Ventanas de Celocías - SUN SASH.
- * Material plástico para tragaluces, tabiques, etc.
- * DURAN - Imitación Damasco de insuperable calidad. Surtido de colores de moda.
- * Blocks de Vidrio - Pittsburg.

ALVAREZ & Cía. Ltda.
 Teléfonos 2669 - 5656 SAN JOSE Apartado 461

FAVOROSO EL PROBLEMA...

Juan Rudin, cuya población escolar oscilante en 506 a 520 muchachos, distribuidos en 18 grados, es alojada en una casa construida hace noventa años, con todas sus comodidades y limitaciones de espacio, lo cual hace que muchachos y maestros trabajen en un ambiente totalmente inapropiado a sus funciones y hasta nocivo a la salud. Tal nos demostró la estimable Directora Sra. Amador, quien con un encomiable espíritu de sacrificio realiza sus labores, buscando el mejor bienestar de sus muchachos manteniendo una esmerada higiene proporcionándoles comodidades, excediéndose en sus deberes para con ellos, en un ambiente en donde el factor ya no digamos confort, sino simple comodidad es totalmente desconocido. Y así sucede en la Escuela Castro Madriz, así en la América, para sólo nombrar tres.

—Viene de la Pág. PRIMERA

dial importancia que el Ministerio de Educación Pública enfoque con decisión este problema, hasta su definitiva solución, pues resultaría fuera de lugar el llevar adelante el excelente plan de reformas educacionales pretendido, sin antes situar a maestros y escolares en el terreno adecuado para el eficiente desempeño de sus labores, tanto en lo que a espacio y seguridad concierne, como en la tenencia de muebles adecuados y el material didáctico necesario.
 Hace asimismo mucha falta una mayor vigilancia de la policía cerca de los edificios escolares, pues según palabras de la propia Directora de la Escuela Juan Rafael Mora, Profesora Lilia U. de Harrison, la poca cultura falta de responsabilidad o anormalidad de numerosos muchachos, les llevan a destruir a pedradas los vidrios de las ventanas, rotas las cua-

Anúnciese en

Mundo Femenino

les se introducen en los edificios, rompiendo y destruyendo aún dentro del mismo cuanto a su alcance encuantran. Esto mismo nos informa persona seria ha sucedido en la Escuela Ricardo Jiménez, particularmente durante la época de vacaciones, y ahora al regresar directores y maestros a la ejecución de exámenes de aplazados y matrícula, se han encontrado con el triste espectáculo de la destrucción mencionada.

Bueno sería que nuestros muchachos supieran que la escuela es tan templo como la iglesia, y que tanto respeto y devoción merecen una como la otra. Y bueno también que el Estado le preste la atención que merece porque en ella reside el futuro de la Nación.

Por favor ayúdeme!

REDDY KILOWATT Su Servidor Eléctrico

No olvide que estamos atravesando la más difícil crisis eléctrica y que sólo **SU COLABORACION PUEDE HACERLA MENOS DURA!**

- Reduzca su consumo al mínimo
- Vigile su cocina para que no haya desperdicio de corriente.
- Apague luces siempre que le sea posible.
- Haga uso de su plancha sólo una vez al día.

Cada día que transcurre el caudal de los ríos es menor y los meses de **MARZO Y ABRIL SERAN MAS DIFICILES**

Haga que el racionamiento sea menos severo economizando corriente y recomiende a su vecino que haga lo mismo.

Primer año del fallecimiento del Dr. don Mariano odríguez Alvarado

El recién pasado 20 del mes en curso cumplió el primer aniversario del sensible fallecimiento de quien fuera estimabilísimo caba- llero Dr. don Mariano Rodríguez Alvarado, ciudadano ejemplar por sus virtudes, por su cultura, y por la bondad que atesoraba en su corazón. Su recuerdo, perenne en el corazón de cuantos tuvimos el honor de tenerle por amigo, es perenne antorcha que alumbró su memoria, porque no fue él de los que se extinguen con la presencia física, antes bien, el dolor de su desaparición, hace más presente toda la magnitud de aquella alma de luminosa bondad, de abnegación y silencioso sacrificio.

pesar entre los numerosos círculos de amigos que le admiraban y respetaban, pues era él quien tan pronto tendía generosa la mano para brindar apoyo material, como el médico celoso de su juramento hipocrático ante el cual el deber fue siempre tea lumínica con que marcó su camino, sin medir la condición económica de su cliente, sin pensar en el lucro, vaciando su propio bolsillo, brindando ciencia, que fue de los más acertados médicos, y bondad porque fue de los más generosos.

Se distinguió también en el campo del periodismo, ya que siempre brindó a la prensa jugosamente reportajes; amigo dilecto del ex-patrio don Ricardo Jiménez Oreamuno, mereció de aquel talento la más distinguida consideración. Fue hijo del Ex-presidente de la República don José Joaquín Rodríguez y doña Luisa Alvarado Carrillo de Rodríguez, de los cuales le venía la herencia moral e intelectual que tanto le distinguiera.

FALLECIMIENTO DE DOÑA GUADALUPE LOPEZ DE HUARTE

Honda consternación causó en el amplio círculo de sus amistades y familiares el deceso de doña Guadalupe López de Huarte, estimable dama mexicana que residió entre nosotros durante un año aproximadamente, y quien falleció en la madrugada del pasado 23 de febrero. Con numeroso acompañamiento fue llevada hasta el Cementerio General, en amplia manifestación de profundo pesar.

Reciban sus familiares y amigos des distinguidos, el sentimiento de nuestra profunda consideración.

'Para nosotras, cuya presencia es perenne en el recuerdo afectuoso y admirativo, la fecha de conmemoración del primer aniversario de su muerte, es ocasión para rendirle una vez el homenaje de nuestro profundo y devoto cariño, reiterando nuestro profundo pesar y nuestra solidaridad con su dolor, a todos sus distinguidos hermanos y sobrinos.

Sección Social

Doña María Aurelia Rodríguez de Vargas

Seguendo a su hermano el Dr. Rodríguez, a quien tanto quiso y por el que se desvivió en la más conmovedora manifestación de amor filial, quien falleciera apenas un año antes, entregó su alma al Señor, confortada con los Santos Sacramentos, la muy estimable y dignísima señora doña María Aurelia Rodríguez de Vargas quien fue hija también del hogar que formaran el ex-Presidente de la dríguez, y la excelsa dama doña Luisa Alvarado de Rodríguez, habiendo contraído matrimonio con el Lic. don Antonio Vargas, ya también fallecido, y con el cual formó un hogar ejemplar, que fue, hasta el último de sus días admiración de la sociedad costarricense.

Su partida ha dejado vacíos muy hondos entre los suyos y entre los que por sus tantas virtudes la que ríamos y admiráramos, pero ello no ha sido otra cosa que la feliz reunión de esta santa dama con los padres que tanto amó y respetó, con el hermano querido que encontró en ella el apoyo moral, el refugio requerido contra la adversidad. Niña Bella... Dama ejemplar, hija perfecta; esposa y madre admirable y hermana sublime, ante su partida, si bien se estruja el corazón de pena, se levanta la vista en la confianza, de saberla radiosa, dueña del definitivo destino de los bienaventurados.

MUNDO FEMENINO se solidariza con el pesar de sus hijos, don Teodoro y doña Luisa de Vargas, nietos, hermanos, sobrinos y de más familiares, y al incenso de sus oraciones, mezcla el de las suyas más ventidas.

Suscríbase a "MUNDO FEMENINO" \$ 1.00 bimensual

Un año hace que voló al cielo la encantadora niña a María del Carmen Guillén Rojas, hija del muy distinguido hogar, de Oreamuno de Cartago, formado por don Enrique Guillén Quirós y su señora esposa doña Carmen Rojas de Guillén.

María del Carmen por su dulzura, sus bondades, ha dejado un recuerdo imperecedero entre sus amigas y familiares y cuantas personas tuvimos el placer de gozar de su amistad y su cariño.

Un año hace que unida a los ángeles entona cantos y alabanzas al Todopoderoso velando desde el cielo por todos los suyos.

26 de Febrero de 1954. ELVIA CARRILLO

LAS AMBICIONES DE STEWART GRANGER

Por M. BERUMEN



Cuando el astro cinematográfico Stewart Granger salió recientemente para Inglaterra con objeto de protagonizar la película de la M-G-M "Beau Brummell", llevó consigo bastante material para leer: ¡siete obras teatrales!

El acto reveló que él y su esposa, Jean Simmons, están ansiosos de formar pareja en una pieza teatral. Con anterioridad con partieron la escena en la obra de Tolstol, "Power and Darkness"; además han aparecido juntos en "La Reina Virgen" (de la Merto) y "Adán y Evelina".

"Mi contrato me permite trabajar en una pieza teatral el año entrante, si lo deseo," dijo Granger. "Tanto Jean como yo estamos entusiasmados con la idea". Además, añadió, "me encantaría un cambio de la rutina cinematográfica."

Desde que llegó a Hollywood contratado por la M-G-M, Granger ha hecho nueve películas de las cuales la más reciente es "Todos los hermanos eran valientes". Además de leer los siete guiones, dice que durante su permanencia en Londres proyecta buscar alguna obra de teatro adecuada para él y su consorte.

Señora - Señorita - Ama de Casa ACADEMIA FEMENINA CREATION

(5ª Av. 271 — San José — Tel. 2570)

Bajo dirección personal de los Sres. Bern Autores y Profesores del Sistema, tiene el honor de avisar que la Matrícula para sus bien conocidos y por muchas Damas aprovechados CURSOS PRACTICOS, estará abierta solamente esta semana.

Aprovechen esta única y última oportunidad y en menos de Un Mes, con una hora diariamente, aprendan una profesión decente, lucrativa, al alcance de cada persona, sin previa preparación.

- Curso Práctico de Corte y Confección (hora a escoger - 10 a. m. a 4 ó 6 p. m.)
 - Curso Práctico de Cocina Internacional (a base del mercado nacional; 2 p. m.)
 - Curso de Alta Costura (5 p. m.)
 - Curso Práctico de Belleza y Cosmética (6.15 p. m.)
 - Curso Práctico de Peluquería Femenina (7.30 p. m.)
- Solamente este mes. Matrícula limitada. Pidan informes y programas detallados. Compre libros "Métodos de Corte y de Cocina". Avisen a sus amistades — Matricúlese.

Abnegada labor de una enfermera entre los campesinos de las montañas del Estado de Kentucky

(USIS).— NUEVA YORK.—El "Frontier Nursing Service" ofrecerá una recepción en honor de la señora Mary Breckinridge, fundadora y directora de ese singular servicio de enfermeras que tanta admiración ha causado, en este país y en el extranjero, por su abnegada labor entre los campesinos de las montañas del estado de Kentucky. Para poder atender a enfermos en los sitios más remotos, las enfermeras recorren largas distancias a caballo. Expertos en salud pública de todas partes del mundo visitan con frecuencia.

CASIMIRES LUCONI

COSTA RICA Viene de la Pág. PRIMERA

El próximo 10 de marzo se iniciará en Radio Columbia un concurso artístico del cual será seleccionado todo el personal artístico de la película, y posiblemente también se busque el concurso del Teatro Universitario, tan acreditado ya en nuestros medios artísticos.

A. en Costa Rica, y al esfuerzo del Sr. Alfaro M. Gerente de Radio Columbia.

En nuestra próxima edición daremos una información más amplia al respecto.

La película tiene ya exhibición asegurada en todo el mercado centroamericano, y seguramente que en México también, lo cual sin duda alguna vendrá a ser un motivo más de atractivo turístico para Costa Rica, por cuanto dentro de los planes de la nueva Empresa Cinematográfica, figuran los de filmar en escenarios naturales, que, como sabemos serán excelentes ya que nuestro país cuenta con el privilegio de su exuberante y paradisíaca belleza.

La Empresa, a la cual deseamos todo éxito, ha podido realizar se gracias al concurso prestado por don Ramón Coll, representante de Rodríguez Hermanos S.

DUELO DE ESPADAS

Para el Album de mi dilecta amiga Gloria de Dow, residente en Nueva York

Te presenté en un cuento de aventuras galantes Como arrancado al marco de edades ya pasadas en que los caballeros se arrojan los guantes para jugar la dama en un duelo de espadas.

Debes haber surgido de aquellos tiempos de antes hallo en tus ojos mucho de cosas no narradas, tal vez todas las pompas de las

lides distantes, dentro de tus pupilas han quedado historiadadas. Este siglo de prosa, desecha aquellos bríos, mas aunque ya los nobles no traben desafíos si aque- lla edad bizarra ha de tener su brote. Por tus manos patrietas, por tus formas sagradas siempre habrá descendientes de Tenorio y Quijote que sorteen sus vidas en un duelo de espadas.

Alfonso Guillén Zelaya México, D. F., 8 - 5 - 46

¿Le interesa alguna nueva sección? MUNDO FEMENINO la complace fundándola, siendo el precio sólo de \$ 0.25 el ejemplar a pregon o suscripción. Solicítela al Apartado 684 o al Teléfono 1024.

COLEGIO MODERNO CLORITO PICADO

Ya abrió su matrícula

ALTOS DEL EDIFICIO ASTORGA

PASEO DE LOS ESTUDIANTES

JOSE FABIO GARNIER, Director



Sus ANTEOJOS DE SOL para este verano

OPTICA TRENAN

Famosa por la calidad y variedad de sus anteojos

HERNAN TREJOS

Detrás de la Iglesia de La Merced — Teléfono 1836

LA ROSA BLANCA MARCHITA

Exclusivo para Mundo Femenino

Está próxima a terminarse, en México, la filmación de la película "La Rosa Blanca", sobre la vida del Apóstol de nuestra Independencia, José Martí.

Hace varios días el editor de "Cine Periódico", Eduardo Hernández "Guayo", trajo a la Habana, unas cuantas escenas de esta película, que fueron exhibidas en el Rex Cinema.

No cabe la menor duda, que los de esta idea, al iniciar la filmación mejores propósitos de realizar una de "La Rosa Blanca", tuvieron los obra importante, como lo demuestran el haberse escogido personas de probado tecnicismo para llevar a cabo el trabajo.

Ahora bien, una cosa son las intenciones y otra el objeto logrado.

Por las fotografías tomadas en algunas revistas y diarios, y los documentos de Eduardo Hernández exhibidos en el Rex Cinema, se puede asegurar que el trabajo fílmico no será admitido con gusto por los cubanos, esto es, los cubanos que asistan al cine y concuerdan la vida de Martí. Tampoco lo aceptarán los centro y suramericanos que saben de Martí y han visto sus fotografías y bustos que en muchos lugares de América se encuentran, y los que le trataron personalmente que aún viven.

El reparto de la personalidad de los principales personajes de la obra es así: José Martí (Roberto Cañedo); Leonor Pérez, madre del Apóstol (Dalia Iñiguez); Carmen Zayas Bayán, esposa de Martí (Gina Cabrera).

Roberto Cañedo no se parece en nada a Martí, ni Dalia Iñiguez a Leonor Pérez, como tampoco Gina Cabrera a Carmen Zayas Bazán.

Comparar a Cañedo con José Martí, es como si confrontamos, buscándole parecido, un trozo de hulla con un grano de oro. Compara una figura y otra, y se verá la diferencia. Uno (Cañedo), alto, fuerte, robusto, de apariencia atlética. El otro (Martí), de cuerpo mediano, delgado, compleción débil.

Esto es en cuanto al físico. Por

SEÑORA, los muebles para su bebé búselos siempre en el Círculo Club, al contado o en facilísimos abonos.

Frente a Musmanni.
TELEFONO 2888

la parte espiritual, los que sentimos por el Apóstol la admiración y el amor que él se merece y hemos leído algo sobre su vida y su obra, sabemos, que todo lo que se haga en una cinta cinematográfica, como "La Rosa Blanca", donde se presentará en primer lugar, un Martí completamente distinto al que conocemos a través de la historia, de las narraciones de los que le conocieron, y de sus fotografías originales, será para confundir a muchos sobre la realidad de sus dotes y cualidades elevadas.

Es ridículo, tanto para Cañedo como para Martí, la interpretación que se quiere hacer de su figura, porque la semejanza física de aquel con éste, no concuerdan en nada. Cañedo no se parece, ni podrá parecerse nunca en su forma exterior, a nuestro Apóstol, y es algo que debe tomarse en cuenta cuando se trata de llevar a la pantalla cinematográfica, un personaje tan conocido como Martí. En los demás sujetos, como Leonor Pérez y Mariano Martí y Carmen Zayas Bazán, cualquier diferencia, por grande que sea, pasa inadvertida, porque no son personas a las que continuamente estamos viendo representadas en el papel, la piedra, el yeso y la madera.

Es casi imposible imitar los gestos, las pasiones y ese talento feo cuando de Martí para desenvolverse hasta en los más simples actos de su vida, por muchas facultades que se tengan para caracterizar.

Preferible fuera, antes de presentar un Martí inexacto, y exponerse a las controversias que puedan venir, que han de manifestarse y por cierto nada han de resolver, dejarlo tranquilo en las páginas de la Historia de nuestra patria, y que cada uno al leerlas se lo imagine de acuerdo con su capacidad para discernir y apreciar.

De Martí acá, han pasado pocos años, y se recuerdan bien su persona y sus hechos, sin las falsedades en que muchas veces irrren algunos historiadores, al presentarnos hombres y acontecimientos que describen a capricho, alejándose por completo de la verdad.

Con "La Rosa Blanca", no pasará así cuando vemos las películas, "Espartaco", "César", "Nerón", "Salomé" o "César Borgia", que al terminar su proyección, nos preguntamos ¿se parecen los protagonistas a los personajes que interpretan?, fueron reales o imaginarios los sucesos que representan? Transcurrieron ya tantos años de ellos a nuestros días, y cada historiador o biógrafo los traza a su manera, que cualquiera se confunde y tiene que aceptarlos tal cual los vea y seguir adelante tranquilamente. Con "La Rosa Blanca", no pasará así. Vendrán las críticas, se dirá lo falso que aparece en la obra, y se pondrán los que actúan, en burla o menosprecio del público, con razón o sin ella. Tal vez por oídas que es lo peor.

Lo que sí tendremos por seguro, "La Rosa Blanca Marchita", no lo que cantó nuestro Apóstol José Martí.

Ramón T. Llano

Ramón T. Llano

LA MUNICIPALIDAD DE SAN JOSE

AVISA

A los futuros Compradores de Lotes para Construir

En vista de recientes avisos que han estado apareciendo en los periódicos capitalinos, ofreciendo en venta terrenos que dicen "urbanizados", se permite advertir a los futuros compradores de lotes para construir que, antes de hacerlo, consulten al Departamento de Ingeniería Municipal sobre las condiciones que deben reunir los lotes para poder edificar en ellos. Asimismo advierte a todos los propietarios de lotes situados en el Cantón Central de San José, que antes de proceder a la elaboración de los planos de cualquier construcción, soliciten, por escrito, al Departamento de Ingeniería Municipal, el "alineamiento oficial".

Estas advertencias sólo persiguen el fin de evitarle al público las molestias y dificultades que puedan acarrearle el desconocimiento de las disposiciones legales que rigen esta materia.

San José, Febrero de 1954.

FOTO AUBERT

SIEMPRE A SUS ORDENES

Frente a la Iglesia del Carmen

TELEFONO 5478

dua lucha su derecho al voto. Con testó en nombre de la mujer hondureña la etismable suñor do Martinez.

Nota sobresaliente de este suceso fue además el llamado hecho por la Profesora y Diputada Sra. de Dengo a las socias y Asistentes visitantes para que se aúnen esfuerzos y el Comité asuma una serie de importantes labores y tareas en pro del mejoramiento y bienestar de la mujer y el niño costarricenses, lo cual de llevarse a cabo vendría a dar verdadero medio, ya que en algunos medios se siente la enorme necesidad del concurso femenino para

la feliz realización de algunas buenas obras de labor social.

Ojalá que las palabras de la Sra. de Dengo no queden en el vacío y el Comité asuma otras funciones de orden interno, propias, como dijo doña Teresa a una labor que las llene de orgullo y sea de mayor beneficio para la mujer costarricense.

No queremos finalizar esta nota informativa, sin hacer llegar nuestra felicitación efusiva a las estimables damas homenajeadas, cuyo concurso en la Asamblea ha de ser definitivo para la consecución de generales mejoras para la mujer y el niño.

EL CONSEJO SUPERIOR DE EDUCACION

Se permite poner en conocimiento del público, la lista de todas aquellas Instituciones Privadas, que imparten la enseñanza Pre-escolar, Primaria, Secundaria, Vocacional y Comercial, y expiden títulos y diplomas debidamente autorizadas.

PRE-ESCOLAR

SAN JOSE.—María Auxiliadora.

PRIMARIA

SAN JOSE.—Colegio Nuestra Señora de Sión, Escuela Nuestra Señora de Sión, Colegio María Auxiliadora, Casa de Refugio, Colegio La Inmaculada, Colegio Sagrado Corazón de Jesús, Escuela La Dolorosa, Colegio Don Bosco, Colegio Los Angeles, Colegio La Salle, Escuela Lincoln, Escuela Metodista, Colegio Centroamericano de San José, Escuela Anglo Americana, Pavas Country College.

ALAJUELA.—Casa de San Bosco.

CARTAGO.—Sagrado Corazón de Jesús.

LIMON.—Colegio de María Inmaculada, Escuela Metodista, The Salvation Army. Además todas aquellas escuelas que funcionan a cargo de la Compañía Bananera, en las diferentes zonas del país.

SECUNDARIA

SAN JOSE.—Colegio Nuestra Señora de Sión, Colegio María Auxiliadora, Colegio La Inmaculada, Colegio del Sagrado Corazón, Colegio Don Bosco, Colegio Los Angeles, Colegio La Salle, Colegio Metodista, Colegio Lincoln, Colegio Centroamericano, Escuela Anglo Americana, Colegio Seminario, Saint Francis College, Colegio Justo A. Facio, Escuela Anglo Americana, Colegio Clorito Picado, Colegio Nocturno Omar Dengo, Colegio Nocturno Carlos Gagini, Pavas Country College.

CARTAGO.—Colegio Sagrado Corazón de Jesús, Colegio San Luis Gonzaga, Colegio Nocturno de Cartago.

HEREDIA.—Colegio María Auxiliadora.

LIMON.—Colegio de María Inmaculada.

VOCACIONAL

SAN JOSE.—Escuela de Comunicaciones Aeronáuticas, Escuelas Internacionales de América Latina, Escuela Técnica Nacional, Instituto Tecnológico, Academia de Bordados "Pilar Calvo de Rivera", Escuela Capacitación Industrial, Colegio Salesiano de Ar.

PUNTARENAS.—Academia Corte y Costura de Nena Umanzour.

COMERCIALES

SAN JOSE.—Escuela Gregg, Escuela Manuel Aragón, Escuela Castro Carazo, Escuela Isabel de Mendiola, Escuela de Servicio Comercial, Academia Comercial Minerva, Escuela Técnica Comercial, Colegio Sagrado Corazón, Escuela Internacionales de la América Latina.

CARTAGO.—Academia Comercial San Luis Gonzaga.

PUNTARENAS.—Escuela Extensión Cultural Rubén Darío.

CIGARRILLOS FRESCOS SIEMPRE SABEN MEJOR



Manufacturados en Costa Rica por
REPUBLIC TOBACCO COMPANY

LA SALUD Y EL ...
—Viene de la Página PRIMERA

do han demostrado, por ejemplo, que el término medio de la vida de la mujer es considerablemente mayor al del hombre. Pero ahora dos investigadores suecos han dado a conocer los resultados de un estudio que indica que las mujeres son más susceptibles a las enfermedades orgánicas que los hombres.

Después de estudiar 16.000 pacientes en 17 hospitales, los doctores Einer Perman y B Kylin han llegado a la conclusión de que todas menos tres de las varias dolencias orgánicas comprendidas en el estudio afectaban más a las mujeres que a los hombres. Estas tres, que afectan más al sexo masculino, son las úlceras pépticas, el endurecimiento de las arterias y la coagulación sanguínea interna.

Por otra parte, un 77 por ciento de los casos de poliartritis —inflamación de varias coyunturas— se registraron en mujeres. La obesidad, serio obstáculo para la salud, según se ha probado recientemente, también prevalecía mucho más en las mujeres que en los hombres. La hipertensión sanguínea, exceptuando los casos debidos a la arteriosclerosis, era tres veces más común en el sexo femenino que en el masculino.

Estas observaciones hechas en Suecia están parcialmente corroboradas por datos estadísticos sobre las causas de la muerte publicadas por las Naciones Unidas. En Colombia, por ejemplo, estos datos muestran que el cáncer y otros tumores fueron la causa de la muerte de 2.513 mujeres —y de sólo 1.697 hombres— en el 1950. Las enfermedades del corazón y del sistema circulatorio causaron, en el mismo período, 4.545 muertes entre la población femenina y 4.307 entre la masculina.

Las mujeres pueden consolarse, por lo menos, con el hecho de que, según los doctores Perman y Kylin, ellas reaccionan mejor que los hombres frente a las operaciones de cirugía mayor. En el Hospital Karolinska de Estocolmo, los investigadores estudiaron 428 operaciones para la extirpación de la vesícula biliar y 222 para la extirpación de parte del estómago. Solamente 14 de estas operaciones tuvieron consecuencias fatales para los pacientes. Los 14 que murieron fueron hombres.

Como que estos datos son relativamente nuevos, no se han podido determinar aún las causas por las



Hospital y Policlínico de la Caja de Seguro Social donde se atienden alrededor de 20.000 enfermos cada mes

cuales los sexos difieren en su susceptibilidad a las enfermedades. Se ha probado que muchas enfermedades orgánicas tienen su origen en desórdenes glandulares, mientras que otras, incluso el cáncer, parecen deberse, por lo menos en parte, a estas mismas causas. Y toda vez que el sistema glandular femenino es más activo que el del hombre, el doctor Perman ha formulado la teoría de que es también, potencialmente, más susceptible a los desórdenes que conducen a las enfermedades orgánicas.

EL MORDERSE LAS UÑAS NO SE CURA CON REGAÑOS...

Los regaños y los castigos que las madres dirigen a sus hijos cuando éstos se muerden las uñas

se transforman a menudo en hábitos casi tan fijos como el de morderse las uñas mismo. Pero, según un destacado especialista en la psicología, el regañar al que se muerde las uñas tiende, no a eliminar la costumbre, sino a fortalecerla. En un artículo publicado en una publicación científica, este especialista señala que el morderse las uñas —acto por lo general subconsciente por parte del niño— es un síntoma de tensión y se manifiesta por lo común en niños inquietos, nerviosos y demasiado activos. Los regaños y los castigos solamente aumentan la tensión, dice el autor. ¿La solución? Que la madre encuentre las causas de la tensión del niño, y la alivie. Cuando la tensión desaparece, la costumbre también desaparecerá. Los regaños,

la censura y las amonestaciones al por mayor se cuentan entre las causas más frecuentes de la tensión infantil.

EN AYUDA DE LOS NIÑOS MAL NUTRIDO...

Los que más sufren en las regiones del mundo donde falta la alimentación adecuada son los niños. La mala nutrición puede afectar la capacidad de trabajo del adulto y hacerlo más susceptible a las infecciones; pero en el niño puede detener, en forma drástica, el crecimiento. Dos grupos de investigadores americanos realizaron recientemente una serie de experimentos con un grupo de niños mal nutridos para determinar si se podía restablecerles el crecimiento nor-

mal con la administración de la vitamina B-12. Esta vitamina, de color rojo rubí, se usa mucho en la terapéutica antianémica. Participaron en las pruebas grupos de niños del El Salvador y Guatemala, y otro grupo procedente de un orfanato de Roma. Como se suponía, la vitamina B-12 que se agregaba al régimen inadecuado de los niños produjo considerables aumentos de talla y de peso. En el grupo salvadoreño, se agregaron a la vitamina pequeñas cantidades de un antibiótico de amplio espectro de acción, lo cual produjo aumentos aún mayores en la talla de los niños.

POR ELENA DE CASTRO

Suscríbese a "MUNDO FEMENINO"

SEÑORA, los muebles para en el Ciclo Club, al contado o en facilísimos abonos. su bebé búsquelos siempre Frente a Musmanni. TELEFONO 2888

COLUMNA DE LOS ...
—Viene de la Pág. PRIMERA

dinero en Misión Especial. Además, se contemplan todos los aspectos importantes en la reorganización de los mismos servicios en todos los países del Continente Americano, con los cuales nuestro país mantiene relaciones diplomáticas.

SALUBRIDAD PUBLICA

Entre sus muchas actividades en pro de la higienización absoluta de toda la República, organización de nuevos servicios sanitarios, etc ha dado publicidad también al primer número de la revista "SALUD", órgano de información gráfica y literaria del Ministerio, reanudando así una labor similar desarrollada hace algunos años por personeros de Salubridad y el Magisterio. Su propósito es el de impartir una educación sanitaria. "Columna Sanamental en la edificación de la salubridad pública del país", según las propias palabras del Vice Ministro de Salubridad, Dr. Loria Cortés. La revista se está enviando a maestros, Municipalidad, Juntas de Protección Social y todas aquellas personas relacionadas con la Salubridad Pública. A nuestro juicio, es el mejor vehículo de educación sanitaria que pueda desearse, porque su contenido, importante en grado sumo, se ofrece en forma perfectamente asimilable para todas aquellas personas cuyo tiempo o capacidades intelectuales no les permitan otra clase de lecturas. Mucho éxito deseamos a esta importante revista que debe de ser leída por el mayor número.

GOBERNACION POLICIA Y CARTERAS ANEXAS

Sin desmayar en su campaña moralizadora, busca cursos eficientes y prácticos para la misma, con el beneplácito general. Presentará además en el curso de la presente semana a la consideración de la Asamblea Legislativa el nuevo Proyecto de Ley de Defensa Social.

AGRICULTURA E INDUSTRIAS

El Sr. Ministro de Agricultura e Industrias don Bruce Masís dirige una carta al Excelentísimo Sr. Arzobispo Monseñor Odio Herrera agradeciendo el concurso del Ilustre Prelado con la campaña para mejorar y mantener los recursos materiales. Monseñor Odio dio al respecto no sólo importantísimas declaraciones, haciendo ver la necesidad de acatar todas las disposiciones al respecto tomadas y ya geridas al campésinado por el Ministerio de Agricultura, en pro de la conservación y mejoramiento de los recursos naturales del país, de los cuales el Departamento de Información y Publicaciones hizo grabaciones que se transmitieron en todos los programas radiales del Ministerio de Agricultura, que se siente plenamente conmovido y profundamente agradecido por el excelente concurso brindado por el Sr. Arzobispo, quien voz sumamente autorizada, no sólo por su sapiencia, sino por el poderoso ascendente espiritual que tiene sobre la grey costarricense, tendrá sin duda alguna felices resultados.

ECONOMIA Y HACIENDA

En los diarios del jueves pasado el Sr. Ministro del ramo hizo al público conocimiento la distribución del superávit del año 53, que ascendió a la suma de \$ 19.180.000.00, y con los cuales se atenderían urgentes necesidades de la Casa Presidencial, Ministerio de Agricultura e Industrias, Ministerio de Economía y Hacienda, Ministerio de Obras Públicas, Relaciones Exteriores, Salubridad. Pasa a la Pág. OCHO

Suscríbese a "MUNDO FEMENINO"

GALLETAS ACUÑA: 20 sabores distintos, todos gloria para el paladar.

GALLETAS ACUÑA: Todos sus pedidos al Teléfono 110 - Heredia

56 ROSALIA DE SEGURA

ALMA 53

observaciones, atemorizada al ver los fieros semblantes de su padre y hermanos y las lágrimas de su madre. Además, la pequeña quería mucho a su hermana y estaba alarmada por su enfermedad.

Durante los días que duró la enfermedad de Alma sólo su madre y Sonia entraban a su alcoba; ella notó por la ausencia de su padre y sus hermanos tan cariñosos siempre y por las lágrimas de su madre que su secreto era de todos conocido ya y su aflicción se hizo más grande, empeorando su enfermedad a tal extremo que se temió por su vida durante muchos días, pero su juventud y sana constitución vencieron al fin y pronto entró en el período de la convalecencia.

Cuando ya no podía temerse nada por su salud y bajaba al jardín a tomar el sol que poco a poco iba haciendo volver los colores a sus pálidas mejillas, su padre, previamente enterado por el médico de que salvo su estado de gravedad era perfecta su salud, una mañana cuando ella entraba de su cotidiano paseo hizo saber hablando por primera vez desde el día en que cayó enferma, que tanto él como sus hermanos abandonarían la casa hasta que les comunicaran que ella la había abandonado para siempre. Que ninguno quería vivir bajo el mismo techo con quien había deshonrado su nombre, y que si no lo habían hecho inmediatamente, fue tomando en cuenta su grave enfermedad y en consideración a su madre, siendo a ella y solamente a ella a quien debía agradecer el no haber sido expulsada ya de aquel hogar que no debía en adelante contar con el suyo.

Alma, al oír aquellas palabras, las primeras duras pero tan crueles que su padre tenía para ella, se arrojó a sus pies pidiéndole perdón y suplicándole piedad. Su padre, hombre de corazón bueno pero recto, aún cuando actúa contra los dictados de su propio corazón y el dolor también a él le atenaceaba no lo demostró, sino más bien, en el mismo severo tono continuó diciéndole: no, no oigo tus palabras implorando perdón y piedad porque para mí no existes desde el día en que caíste enferma.

Continuará

De pronto se dio cuenta de que el sol había desaparecido totalmente y que la noche a grandes pasos había llegado. Comenzaban a brillar las estrellas como si una mano escondida fuera encendiéndolas una después de otra, aquí y allá, y algunas brillaban tan intensamente, que parecían desprendidas del cielo, próximas a caer sobre la tierra, otras en cambio, como si no tuvieran la fuerza necesaria para mantenerse encendidas, eran de una pobre luz que se enciende y se apaga, como lámparas votivas que estuvieran consumiendo la última gota de aceite.

Todo el parque permanecía silencioso y oscuro, interrumpido de vez en cuando su silencio por el canto del grillo o por el reflejo de un biheito de luz que cruzaba rápidamente con su línea luminosa.

Alma emprendió el camino de regreso. Aquel mismo que hizo tantas veces con su amado, enlazadas las manos tiernamente, pero ahora, es la trágica mano del destino la que pesa sobre ella.

Al llegar al jardín de su casa evocó las flores que cambiaron y los fugaces besos de la despedida y al internarse en el camino de su hogar volvía la cabeza como en los tiempos felices, esperando verlo una vez más, como entonces cuando él se quedaba parado junto a la verja, hasta que la veía perderse entre los tupidos de flores, agitando su blanca mano.

Más ahora, no estaba, no estaría nunca más; ahora debía despedirse para siempre de sus ilusiones, su amor, su vida hasta hacía poco tiempo tan feliz, y prepararse a recibir la del dolor, amargura, soledad y abandono que la esperaba, con la resignación necesaria para acopiar valor con que luchar por el fruto de aquel desgraciado amor.

Sintiendo que la tierra se hundía bajo sus pies, que todo a su alrededor giraba vertiginosamente, llegó al umbral de la puerta de su casa y un tremor intenso la invadió entonces haciendo más fuerte su dolor. Bruscamente se sintió como elevada hacia vertiginosas alturas y apenas traspasada la puerta cayó al suelo sin sentido.

No flores más hijita, por favor, me haces creer que cuanto hago y procuro por aliviar tu pena te es indiferente, que tres meses en mi

GALLETAS ACUÑA: Pídalas y probará de lo bueno lo mejor. Teléfono 110 en Heredia

GALLETAS ACUÑA: Elaboradas con las mejores harinas de trigo del mundo.

OVOMALTINA

El mejor alimento para los niños



La dentición se facilita con

Polvos Matricaria MARCA Ashton & Parsons

Las encías adoloridas e inflamadas hacen que el bebé esté colérico y calenturiento. Es este el momento para darle los polvos Ashton & Parsons para bebés. Calman al bebé proporcionándole un suco reparador; le refrescan la sangre y le bajan las altas temperaturas. La madre puede estar segura de que estos famosos polvos jamás ocultan síntomas graves; de que no corre absolutamente ningún riesgo dándolos a su hijito y de que su acción es eficaz a la par que sumamente suave.



PREMIOS ENVIADOS

A los siguientes niños hemos enviado sus premios, rogándoles reclamarlos en las respectivas oficinas de correos, a aquellos que por deficiente dirección no los llegasen rápidamente.

SAN JOSE:
Niños: Luis Diego Castro Pittier, Apartado N° 1641. Jorge Muñoz C. Apartado Letra Z. A los niños Amalia Inés Salazar Portuquez y Eduardo Chacón se les entregó personalmente.

Rogamos al niño Ronal Monge Lizano pasar por su premio o enviarnos su dirección para hacerle el envío de su premio.

JIMENEZ DE POCOCI: Niño Miguel Angel Quesada Campos.

SAN JUAN DE TIBAS: Niño José Francisco Vega Alvarez, quien se ganó dos premios.

QUEPOS: Niñitas Beatriz Cabezas Q. y Myra Romero G.

OROTINA: Niños Nidia Yadira Morales Azofeifa, Carlos Manuel Morales.

PUNTARENAS: Niño Luis Andrés Vargas Jiménez.

CURRIDABAT: Niñita María de los Angeles Arce M.

GUADALUPE DS GOICOEHEA

COLUMNA A LOS...

(Viene de la Pág. SIETE)

Pública. Se atendieron además obras de las Municipalidades de Desamparados, Cartago y San José y aumento cuota STICA, Consejo Nacional de Producción, Ferrocarril Eléctrico al Pacífico, Insituto Costarricense de Electricidad, Pago deuda Universidad de Costa Rica, Juntas de Educación, Amortización compras casa de don Otelo González Víquez, Deuda flotante, etc.

Continúa asimismo el combate contra la especulación, y ya ha anunciado rebajas en algunos artículos de consumo esencial.

OBRAS PUBLICAS

Al serie autorizada, dentro del capítulo de gastos variables la cantidad de nueve millones y resto de colones, podrá proceder a la construcción del Edificio para el Aeropuerto de El Coco, además de acondicionamiento de campos para el deporte, construcción de la Adana del Aeropuerto, etc. Ya daremos a este respecto importantes informaciones.

Sección Infantil

A cargo de Rosivel Segura M.

RESULTADO DE LAS NUEVAS ADIVINANZAS

Muy a nuestro pesar esta vez no podemos premiar a ninguno de nuestros pequeños amiguitos, pues no nos llegó ni una sola respuesta dando la solución de las tres adivinanzas, habiendo alcanzado todos sólo dos puntos.

Damos a continuación el resultado:

- 1) El sacerdote comulgando.
- 2) Las nubes.
- 3) La letra O.

Estando del mar al centro yo comienzo la alborada, siendo fin del medio día, comienzo el anochechar.

Aún cuando al niño yo asusto también el suelo dormir, entretener o reír, cuando la hora yo doy.

Caminando en cuatro patas, prescindo después de dos, para enseguida usar tres. De la creación, cuál ser es?

+ CROMO +



Niñita Nuria María Umaña A.

Por correo o por medio de nuestros agentes, podemos enviarte MUNDO FEMENINO, solo vale ₡ 0,25 ejemplar a pregon o suscripción. Solicítelo al Teléfono 1024, o al Apartado 684.

Diminuto capullo de gracias y encantos es en nuestra página infantil la presencia fotográfica de la niñita Nuria María Umaña Alvarado, primogénita del estimable hogar formado por don Carlos Umaña Nájera y su joven señora doña Flora de María Alvarado de Umaña. La linda muñequita acaba de cumplir su primer año, en medio del regocijo de los suyos y los regalos con que la colmaron sus estimables genitores que tienen en ella a la graciosa heredera de sus altas prendas morales.

MUNDO FEMENINO saluda y felicita a los esposos Umaña Alvarado, y formula votos muy sinceros por la perenne dicha de la linda niñita.

FLOR CARIOCA



GALLETAS ACUÑA: Deliciosas con el café, exquisitas con el té.

GALLETAS ACUÑA: distintos sabores, todas deliciosas. — Teléfono 110 — Heredia.

compañía no han sido suficientes para que me cobres un poco de cariño. Me haces pensar y me duele porque te quiero ya como a una hija.

Alma alzó su hermoso semblante y levantándose de la cómoda silla donde cosía mezclando sus lágrimas a los bordados de la blanca ropita, fué a arrodillarse a los pies de la bondadosa señora que tendida frente a ella en una mecedora tejía, y besándole las manos le dijo:— oh, señora, perdóname, no soy desagradecida y hago todos los esfuerzos posibles para contener mis lágrimas, pero no es posible cuando pienso que no solamente sufro y lloro yo, sino que por mi culpa sufren también los seres más queridos para mí. Que los he cubierto de vergüenza y dolor, y que el destino al tronchar mis ilusiones, ha tronchado también las de ellos.

Oh madre mía, gemió, quizás no te vuelva a ver, si al menos supiera que me has perdonado. Calló unos instantes y luego, alzando los ojos hacia su protectora que mirándola con infinita ternura le acariciaba dulcemente la cabeza prosiguió: querida doña Angélica, perdóname, yo sé que la querré a Ud. mucho, que la quiero ya pues ingrata sería si así no lo hiciera, que no solamente me ha acogido en su hogar, haciendo alto a prejuicios y murmuraciones, sino que me ha hecho sentir a mi madre junto a mí, tal es la forma en que me ha tratado. Qué habría sido de mí sin Ud., sin su hogar? Adonde habría ido? Las plegarias que de ahora al fin de mi vida pronunciaría no bastarían para agradecer al cielo tal beneficio. Con una inmensa dedicación y adhesión teal he de servirte hasta el último día que me tenga a su lado para demostrarle mi gratitud y cariño.

—A mi lado os tendré a los dos, dijo la buena señora refiriéndose al niño próximo a llegar, y para el cual eran las ropitas que ambas bordaban y tejían, siempre que Dios y tú lo quieran, hasta el fin de mi vida y pagada me daré con proporcionaros tranquilidad y paz y que seas tú cuando Dios me llame a su lado, quien cierre mis cansados ojos.

Gracias señora, gracias exclamó conmovida Alma, reflejando alegría en su semblante por primera vez desde el día en que recibiría la fatal carta que Bernal le enviara.

GALLETAS ACUÑA: Para los niños golosina, para todos alimento.

GALLETAS ACUÑA: Probarlas es preferirlas. Pídalas al Teléfono 110 en Heredia.